

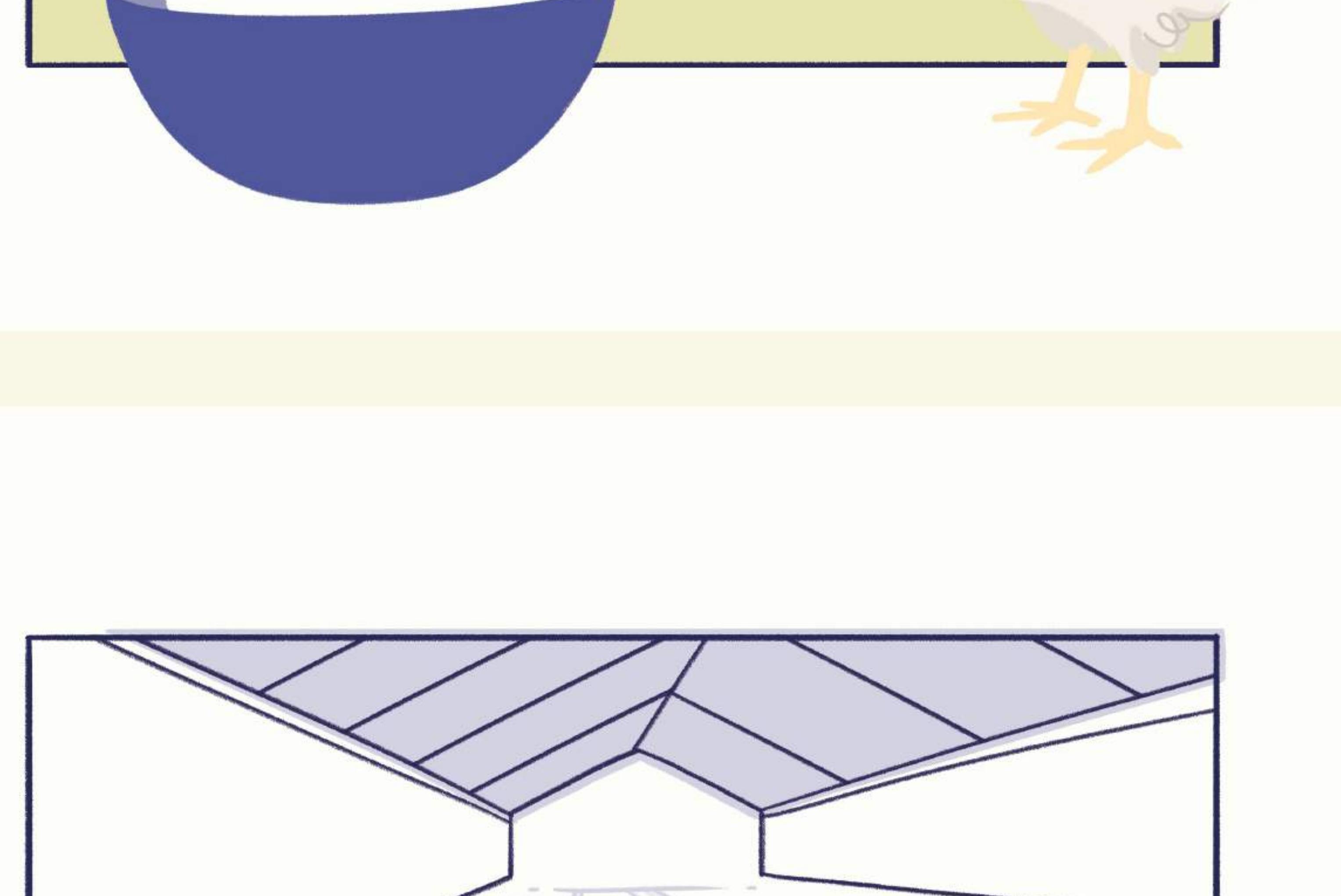
# IL POLLO DELL'ERA ANTROPOCENE

## THE CHICKEN IN THE ANTHROPOCENE EPOCH

IERI  
YESTERDAY

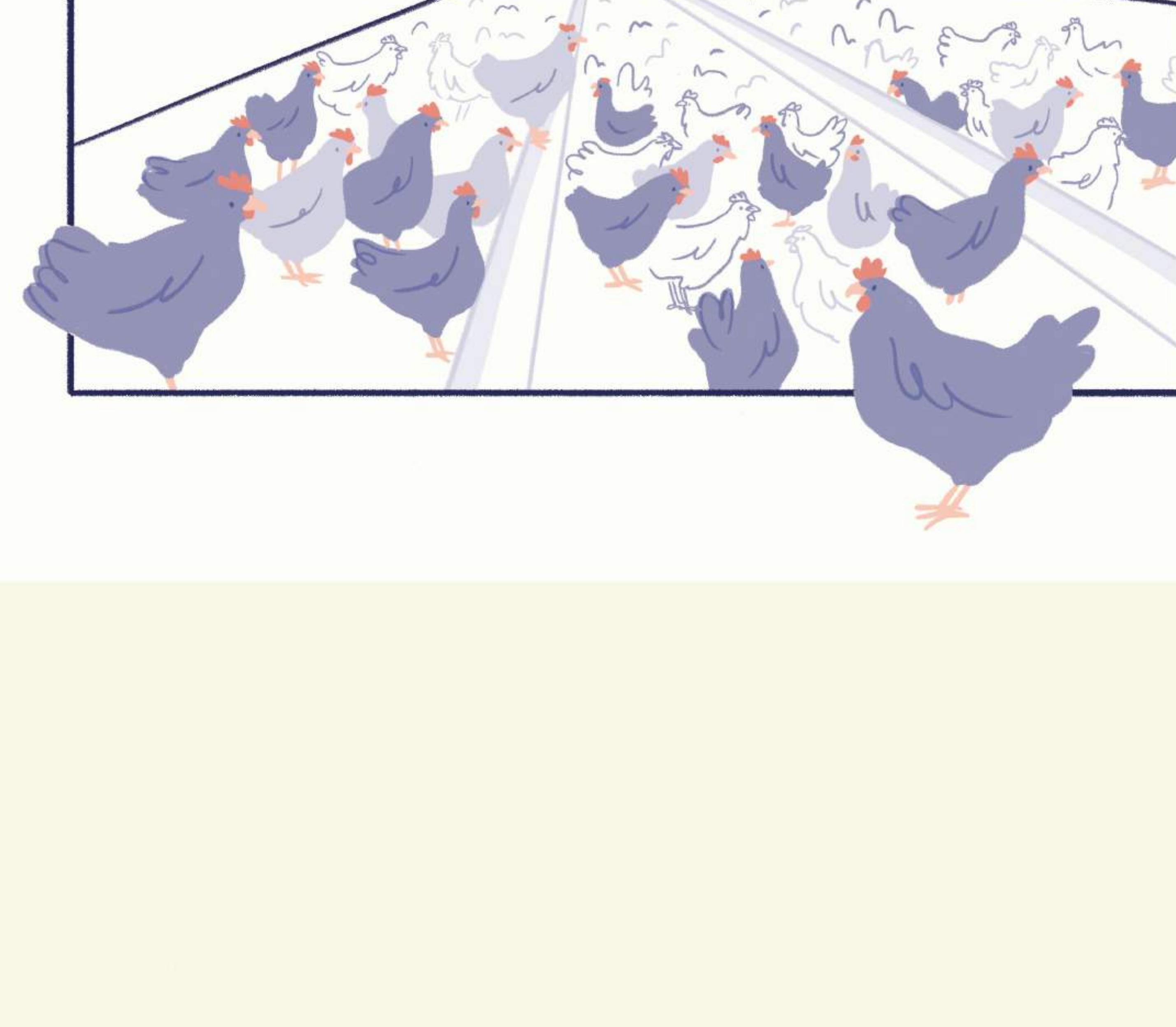
Nessun'altra specie animale è stata così **trasformata dall'uomo**. Per rispondere alla pressione del mercato e aumentare la produttività, l'uomo ha **modificato la morfologia di polli e galline**, quadruplicandone la massa corporea e triplicandone la resa in uova.

*Chickens are one of the species that humans have transformed the most. To respond to the pressures of the market and to boost productivity, we have changed their morphology, quadrupling their body mass and tripling their yield of eggs.*



In passato il pollo era allevato nelle fattorie familiari soprattutto per le uova, mentre la carne non era un pasto quotidiano.

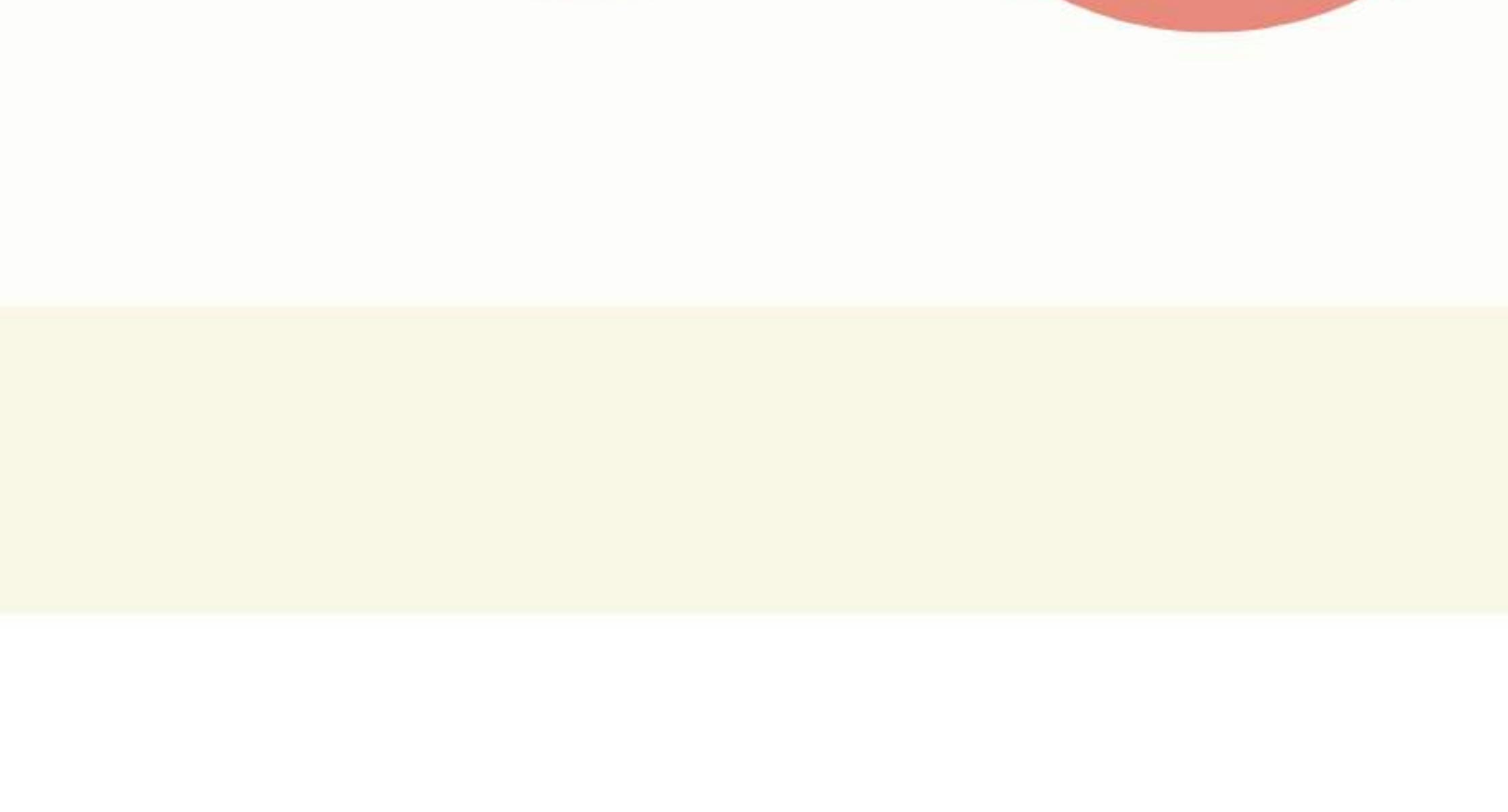
*In the past, chickens were raised on family farms, mostly for their eggs, and their meat was not an everyday food.*



Negli anni '50 l'allevamento avicolo è diventato un'**industria**, a partire dagli USA.

*Then, starting in the USA in the 1950s, poultry farming became an industry.*

# DOMANI TOMORROW



**Nel 2030** il consumo di carne di pollo rappresenterà il **41% delle proteine animali**. E forse ci nutriremo anche di carne e uova ottenuti in laboratorio moltiplicando cellule staminali?

**By 2030, the consumption of chicken meat will account for **41% of all animal protein** that we eat. Will we also be eating eggs and meat obtained from multiplying stem cells in the lab?**

# OGGI TODAY

## I tre maggiori produttori avicoli al mondo.

The three biggest poultry producers in the world:



JBS

(Brasile / Brazil)

**4 miliardi**  
di polli /anno

4 billion  
chickens/year



Tyson Foods

(USA / USA)

**1,99 miliardi**  
di polli /anno

1.99 billion  
chickens/year



BRF

(Brasile / Brazil)

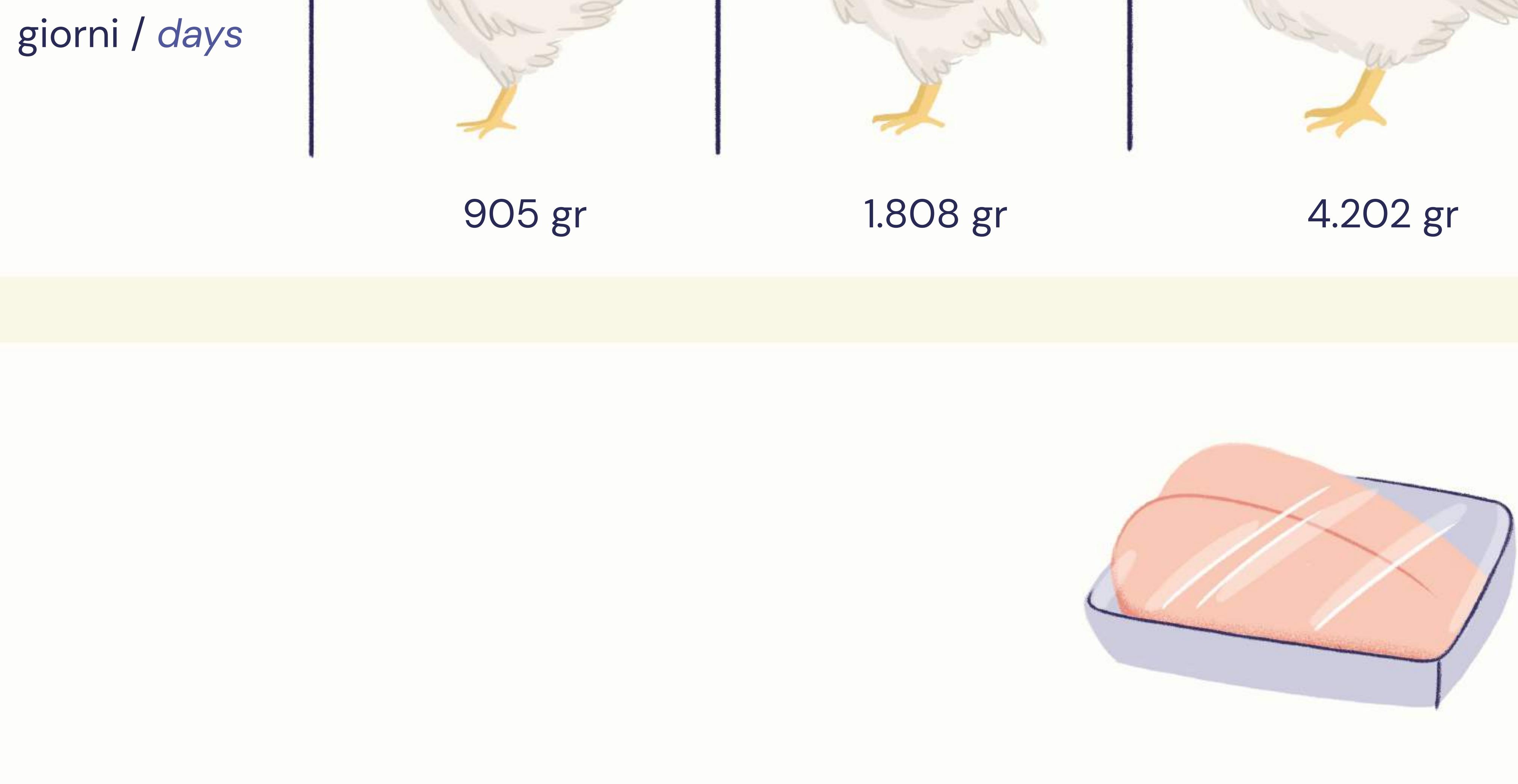
**1,55 miliardi**  
di polli /anno

1.55 billion  
chickens/year

Oggi poche multinazionali sono proprietarie della genetica, dei mangimi, dei farmaci, dei macelli e **controllano tutta la distribuzione**.

**These days, a few multinationals control chicken genetics, feed, drugs, slaughterhouses and the entire distribution chain.**

## Super Chicken



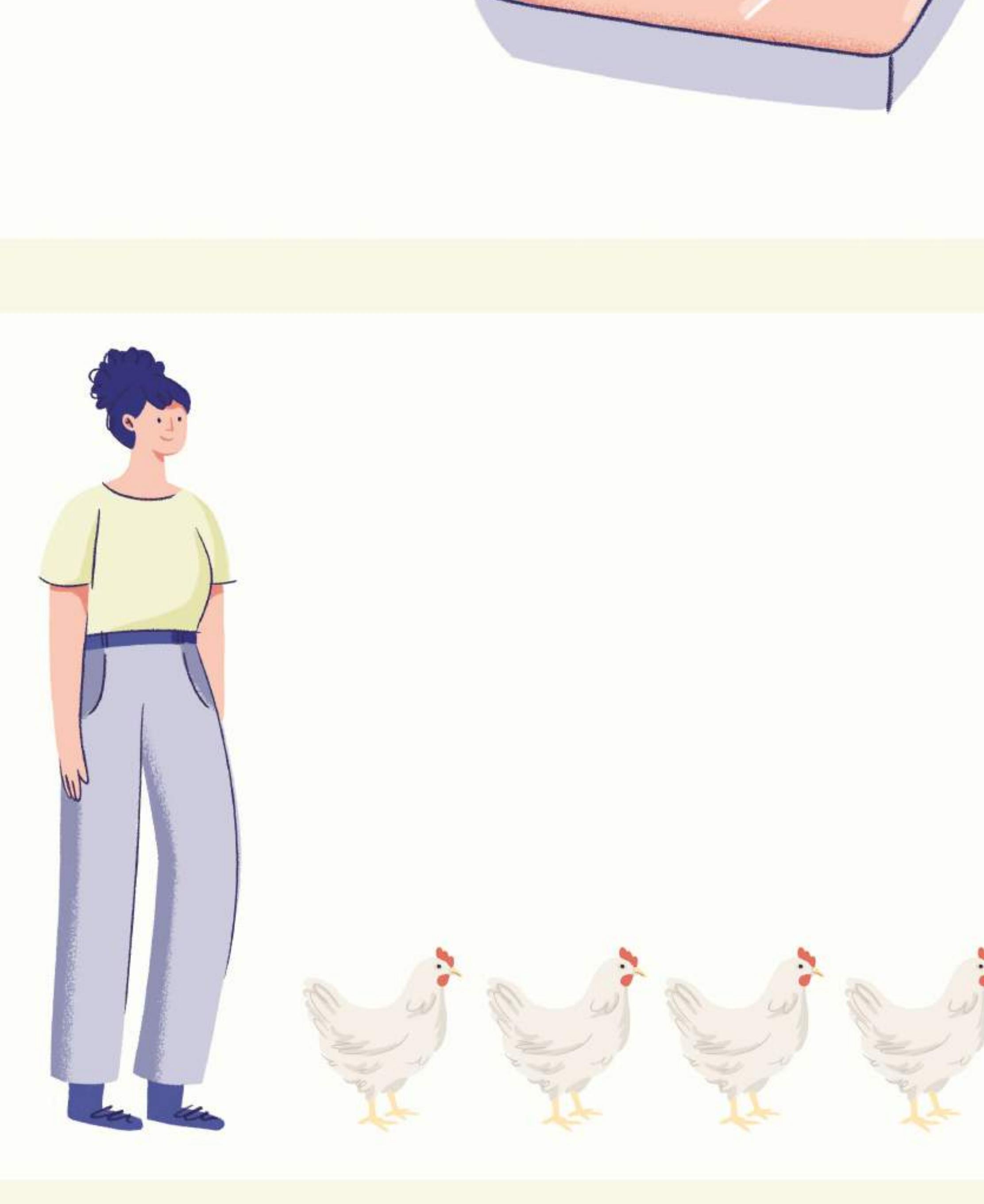
Le multinazionali sviluppano **incroci da carne più grandi e produttivi**, a veloce accrescimento. I broiler sono fragili e "a tempo", da consumare dopo 50 giorni.

**These corporations are constantly working to develop bigger, more productive and faster-growing hybrids for meat. Broilers are fragile and are consumed after just 50 days.**



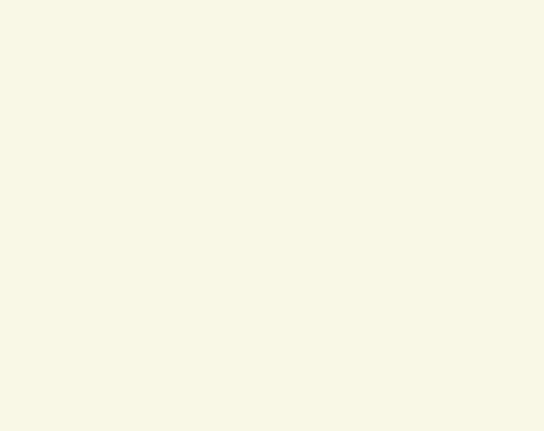
Negli ultimi venti anni il consumo di carne di pollo è **aumentato del 45%** e continua a crescere.

**Over the past 20 years, chicken consumption has increased by 45% and continues to grow.**



Nel mondo si allevano **33 miliardi di polli, 4 per persona!**

**There are approximately 33 billion chickens in the world, four per person!**



This project has received

funding from the European

Union's Horizon 2020

research and innovation

programme under grant

agreement N°816172

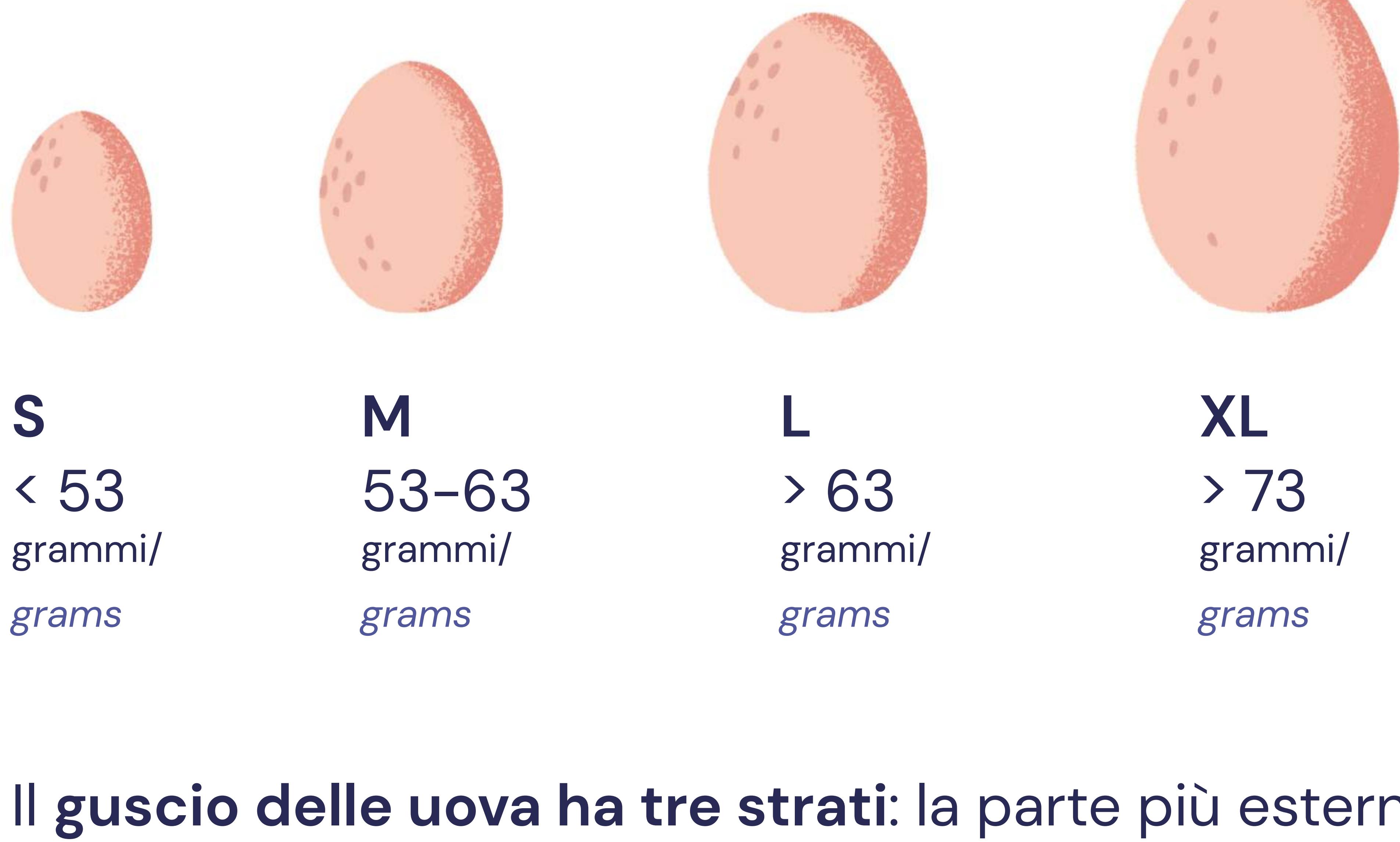
(Art. 29.4 of the Grant

Agreement)



# ANDIAMO AL SODO!

## AS SURE AS EGGS IS EGGS!

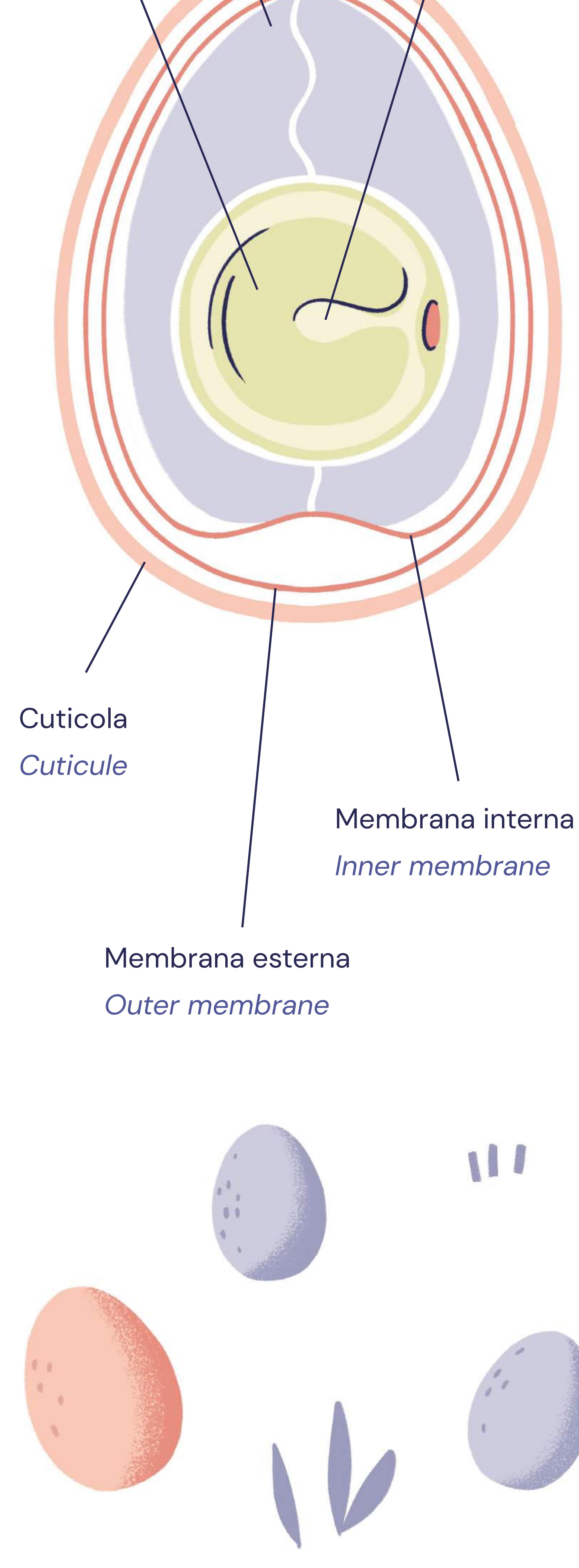


**Il guscio delle uova ha tre strati:** la parte più esterna si chiama **cuticola** e poi ci sono due **membrane** dette **testacee** (una esterna e una interna): il guscio non è solo bianco o rosa ma può essere azzurro o verde.

E quanto è grande un uovo? Dipende! Lo si classifica per dimensioni: **Small; Medium; Large e Extra-large**.

**The shell of an egg has three layers.** The outermost layer, the **cuticle**, protects two **testaceous membranes**, one outer and one inner. Eggshells can be white or pink, brown or beige and even green or blue.

**How big is an egg? It depends!** They are usually classified by size: **small, medium, large and extra-large**.



Il bello di viaggiare è ampliare i propri orizzonti gastronomici e conoscere nuove abitudini alimentari, nuovi sapori... non si mangiano solo le uova del pollame ma **anche uova di altre specie**:

**One of the beauties of travelling and learning about other cultures lies in broadening our gastronomic horizons and discovering new food habits and new flavors.** Around the world, eggs not just of poultry but also **other species** are considered delicacies:



Bottarga di tonno  
Tuna eggs



Bottarga di mugnone  
Mullet eggs



Uova di lumaca  
Snail eggs



Uova di tartaruga  
Turtle eggs



Escamoles (uova di formica)  
Escamoles (Ant eggs)

È sull'Arca del Gusto di Slow Food! 🐚  
In Slow Food's Ark of Taste!



Uova di Svartbakur (gabbiano islandese)  
Svartbakur eggs (Icelandic gull)

È sull'Arca del Gusto di Slow Food! 🐚  
In Slow Food's Ark of Taste!



Caviale di storione  
Sturgeon eggs



This project has received funding from the European Union's Horizon 2020 research and innovation programme under grant agreement N°816172.  
(Art. 29.4 of the Grant Agreement)

# COME SCEGLIERLE?

## HOW TO CHOOSE EGGS?

Paese di produzione \_\_\_\_\_  
*Country of production*

Tipo di allevamento \_\_\_\_\_  
*Farming type*

0 1 2 3

Comune di produzione \_\_\_\_\_  
*Municipality of production*

Provincia di produzione \_\_\_\_\_  
*Province of production*

Codice allevamento \_\_\_\_\_  
*Farm code*

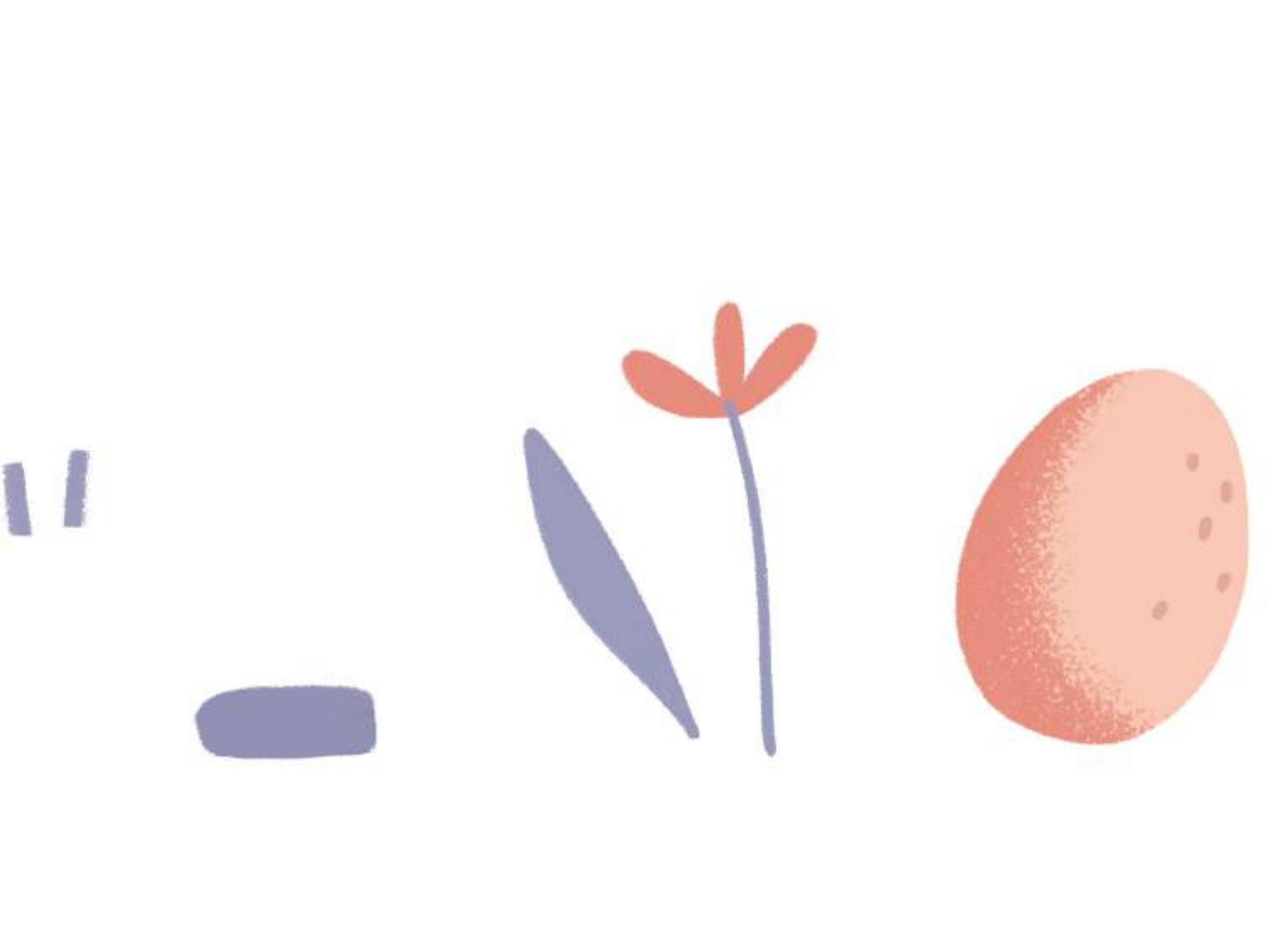
1 IT 002 PG 052

Ecco una tabella che può aiutarvi nell'acquisto:

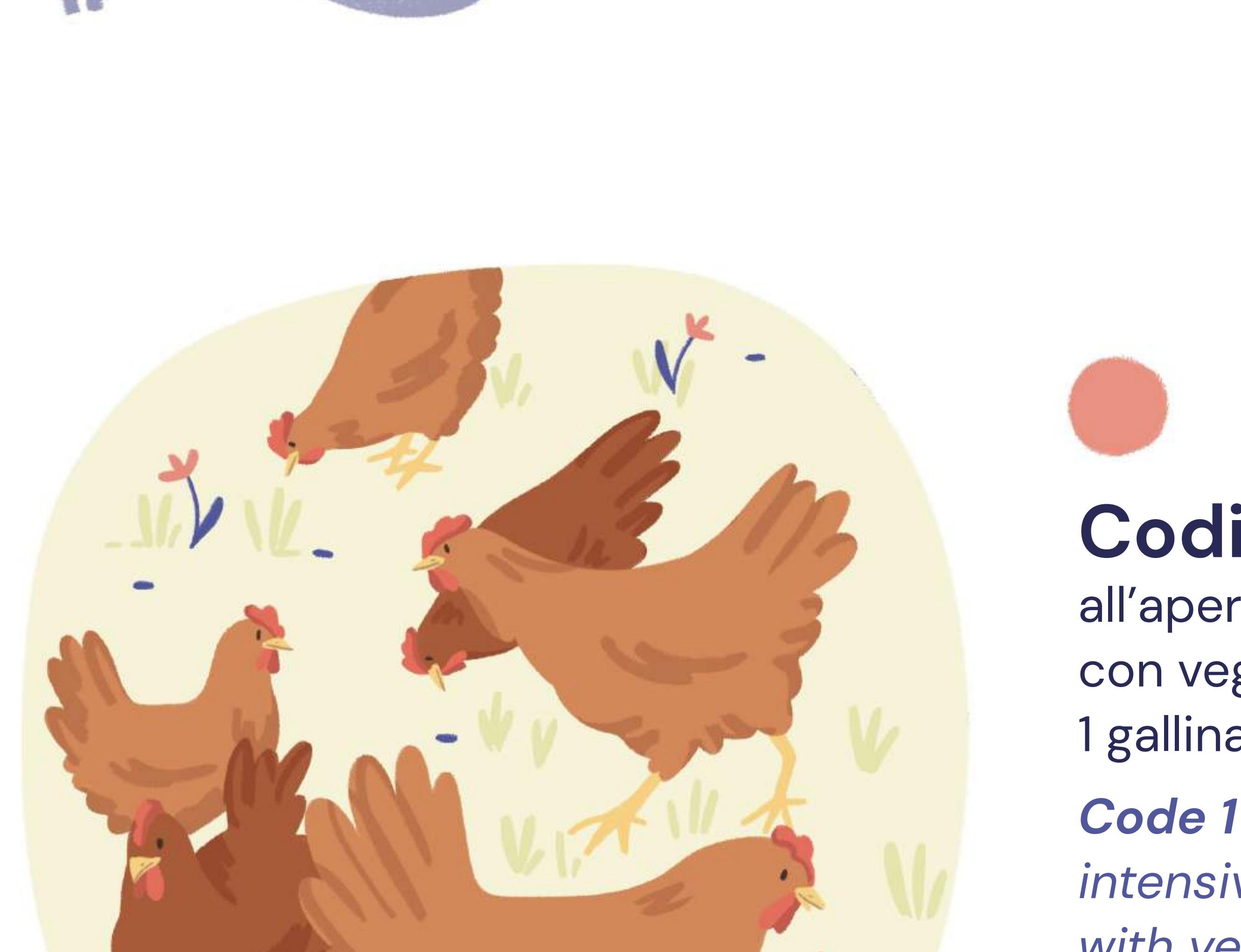
### Tipo di allevamento

*This table can help you choose:*

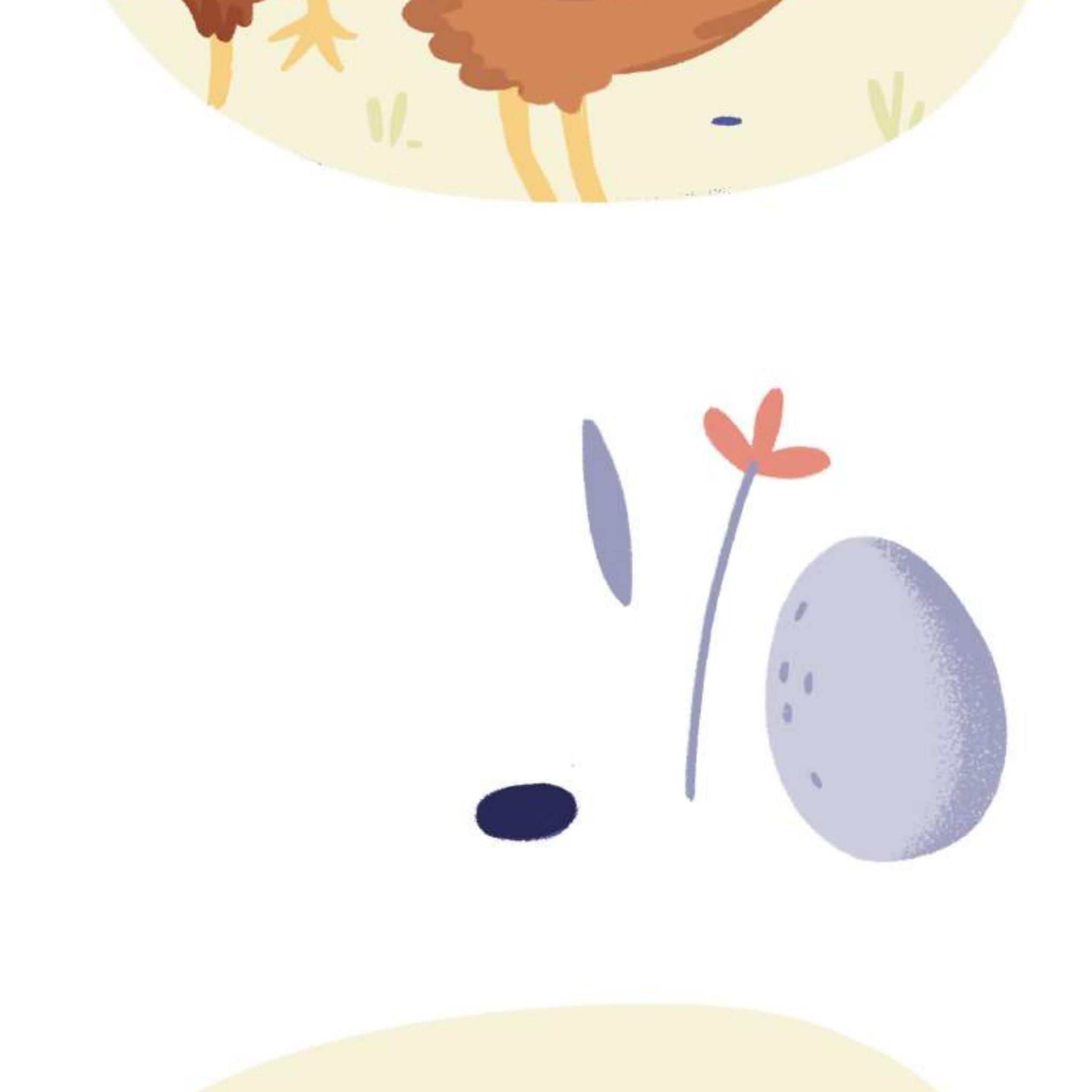
### Farming type



**Codice 0**  
all'aperto estensivo  
con vegetazione,  
mangime biologico  
1 gallina/4mq  
**Code 0**  
extensive outdoors  
with vegetation  
organic feed  
1 chicken/4m<sup>2</sup>



**Codice 2**  
a terra  
(in capannone chiuso)  
9 galline/1mq  
**Code 2**  
free range indoors  
(in a closed shed)  
9 chickens/1m<sup>2</sup>



**Codice 1**  
all'aperto intensivo  
con vegetazione  
1 gallina/2,5mq  
**Code 1**  
intensive outdoors  
with vegetation  
1 chicken/2.5m<sup>2</sup>

**Codice 3**  
in gabbia  
13 galline/1mq  
**Code 3**  
caged  
13 chickens/1m<sup>2</sup>

# LA CAFFETTERIA DELLE GALLINE

## A CAFETERIA FOR CHICKENS

Polli e galline sono **onnivori**. Amano razzolare cercando **Insetti e larve** e **becchettare le granaglie** (grano, orzo, mais) e mangiano anche l'**erba dei pascoli** e gli **scarti vegetali** (verdure, frutti,...).

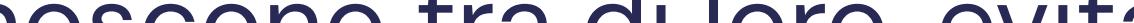
Le **leguminose** sono importanti ma non devono prevalere nel loro menù. Purtroppo, nell'**allevamento intensivo** l'alimentazione è addizionata di elementi nutritivi che **accelerano la crescita e incrementano la produzione di uova**.

*Chickens are **omnivores**. They love scratching around in search of **insects and larvae** and pecking at **grains** (wheat, barley, corn) and they also eat **grass** and other **plants in the fields** and **fruit and vegetable scraps**.*

*Legumes are an important part of their diet but shouldn't dominate their menu. Unfortunately, in **factory farms** the chickens' diet is boosted with nutrients that **accelerate their growth and increase their egg production**.*

# COSA SERVE PER IL LORO BENESSERE?

## WHAT DO YOU NEED FOR THEIR WELL-BEING?



Il benessere degli animali deriva dal **rispetto dei loro bisogni etologici** ma è legato alla **salubrità del contesto ambientale** e al **benessere degli allevatori**. Per questo

è importante che operino in condizioni di lavoro salubri e con giusta renumeratione. Questo approccio si

chiama **One Welfare**.

*Animal welfare comes from respect for their behavioral needs but is also linked to the healthiness of their environment plus the well-being of the farmers. This is why it's important for farmers to be able to work in healthy conditions and receive fair wages. This holistic approach is called One Welfare.*

**Max 130–150 capi per ogni gruppo.**  
Così si riconoscono tra di loro, evitano lo stress e ci sono meno lotte gerarchiche.

**Max. 130–150 birds per group.**  
They can recognize each other, avoid stress and reduce fights over hierarchy.



Per ogni gallo/ For each rooster.



8–12 galline/ 8–12 hens.



Sei un allevatore? Scarica questa APP per autovalutare il benessere "dei tuoi animali!"

Are you a farmer? Download this app to evaluate your well-being!

1. Gli alberi proteggono dal sole e dai rapaci, anche i frutti che cascano a terra sono buoni da mangiare
2. I polli nei frutteti mangiano gli insetti che potrebbero danneggiare le colture
3. I cesugli offrono nascondigli, i polli temono gli attacchi dei predatori
4. I polli preferiscono riposare appoggiati su trespoli
5. I bagni di polvere servono per pulirsi dai parassiti e distrarsi giocando un po'
6. Prati erbosi (con almeno 10–15 mq di spazio per ogni pollo) dove cercare insetti e vermicelli e fare un poco di movimento
7. Un po'di paglia, per frugare e giocare, così non ci sia annoia
8. Mischie di cereali e leguminose il più possibile locali, evitando soia e mais o gm
9. Un nido tranquillo per fare le uova e covare
10. I polli amano arrampicarsi
11. Prati seminati anche con erbe utili e gradite, ad esempio la portulaca che contiene tanti omega-3
12. La luce naturale è importante per garantire ritmi naturali
13. Il polli al pascolo sono più sani e robusti, le galline fanno uova più grosse e più ricche di calcio
14. Beccari e strappare erba è antistress: previene le beccate tra polli e il cannibalismo
15. Preferire le razze o incroci rustici e, nel caso delle ovaiole, meglio razze a duplice attitudine, per evitare di sopprimere i pulcini maschi
16. Nei sistemi estensivi non servono gabbie e mutilazioni (debeccaggio, spunta delle ali, taglio degli speroni)

1. Trees offer protection from the sun and birds of prey, while the fruits that fall to the ground are good to eat.
2. In orchards, chickens eat insects that could damage the crop.
3. Bushes serve as hiding places for chickens fearful of predator attacks.
4. Chickens prefer to rest on perches.
5. Dust baths are used for cleaning themselves from parasites and also playing.
6. Grassy fields (with at least 10 to 15 square meters of space for each chicken) where they can move around and hunt for insects and worms.
7. Some hay for rummaging around and playing, so they don't get bored.
8. Mixes of grains and legumes as local as possible, avoiding GM soy and corn.
9. A secluded nest for laying eggs and brooding.
10. Chickens love to climb.
11. Fields sown with useful and tasty plants, like purslane, rich in omega-3s.
12. Natural light is important for ensuring natural rhythms.
13. Chickens that can graze are healthier and stronger, and the hens lay bigger eggs that are richer in calcium.
14. Pecking and pulling up grass helps relieve stress and prevents chickens attacking each other and turning to cannibalism.
15. Hardy breeds and crosses are best, and in the case of egg-layers, those suited to meat and egg production, to avoid having to kill the male chicks.
16. Cages and mutilations (beak trimming, wing clipping, despurring) are not needed in extensive systems.



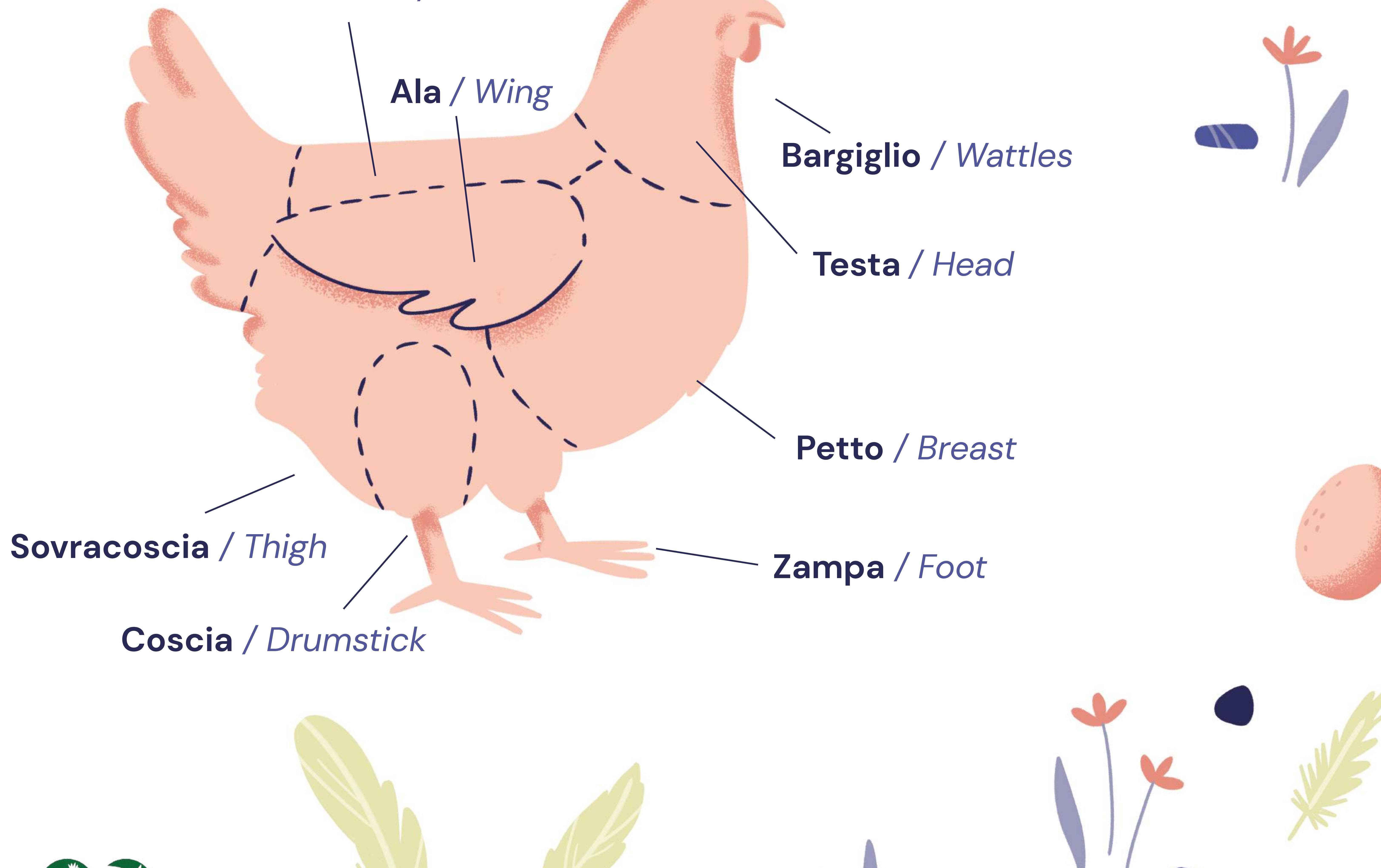
# BIANCA È MEGLIO, MA È SEMPRE COSÌ?

## IS WHITE MEAT REALLY BETTER?



Mediamente il  **contenuto di grassi saturi e di colesterolo** delle **carni bianche** è inferiore a quello delle carni rosse. Ma attenzione! L'alimentazione dell'allevamento intensivo ha **modificato le caratteristiche nutrizionali** delle carne e i grassi ora sono più del doppio degli anni '70, a discapito degli omega-3: la maggiore quantità di acqua nelle carni, dovuta alla macellazione di capi molto giovani, riduce inoltre l'apporto proteico. Le carni e le uova di **polli allevati al pascolo e biologici** invece sono **ricchi di omega-3, vitamine e altri antiossidanti**. Il contenuto in grassi **dipende anche dalla parte scelta**: la coscia contiene più grassi rispetto al petto, ma monoinsaturi (più salubri) e maggiori quantità di ferro, selenio, zinco e vitamine del gruppo B. Pertanto, alterna tagli diversi in modo da garantire quantità e qualità diversa dei grassi e dei micronutrienti.

On average, white meat has **less saturated fat and cholesterol** than red meat. But watch out! Intensive factory farming with diets packed with grains and particularly soy **has changed the nutritional characteristics** of the meat and it now has more than double the fat than in the 1970s, and less omega-3s. The increased water content of the meat, due to the slaughtering of very young birds, also reduces the amount of protein. Meat and eggs from **pasture-raised, organically farmed chickens**, on the other hand, are **rich in omega-3s, vitamins and other antioxidants**. The fat content also **depends on the cut**: leg meat contains more fat than breasts, but the fat is monounsaturated (more healthy), and the dark meat also has more iron, selenium, zinc and B group vitamins. Ideally alternate different cuts in order to ensure different quantities and kinds of fats and micronutrients.



### Uova di gallina bianca di Saluzzo

È un Presidio Slow Food!



(Italia, Piemonte)

-31% grassi saturi

Migliore profilo lipidico

Eggs from Saluzzo White hens

(Piedmont, Italy)

-31% saturated fat

Better lipid profile

It's a Slow Food Presidium!



### Carne di pollo guascone

È un Presidio Slow Food!



(Francia, Guascogna)

-63% grassi saturi

-32% colesterolo

Gascony chicken meat

(Gascony, France)

-63% saturated fat

-32% cholesterol

It's a Slow Food Presidium!

# È NATO PRIMA L'UOVO O...?

## WHICH CAME FIRST, THE CHICKEN OR...?



Nell'uovo c'è tutto! Contiene l'**embrione**, cioè l'**origine della vita**, e infatti, in numerose cosmogonie, l'universo nasce da un gigantesco uovo, come il Dio Brahma il creatore, secondo l'Induismo.

L'**uovo cosmico** è stato spesso rappresentato in varie arti figurative. Esso ricorre in particolare nelle scene funerarie dell'antico Egitto, dell'antica Grecia e degli Etruschi, dove allude alla rinascita dell'anima defunta in una vita ultraterrena.

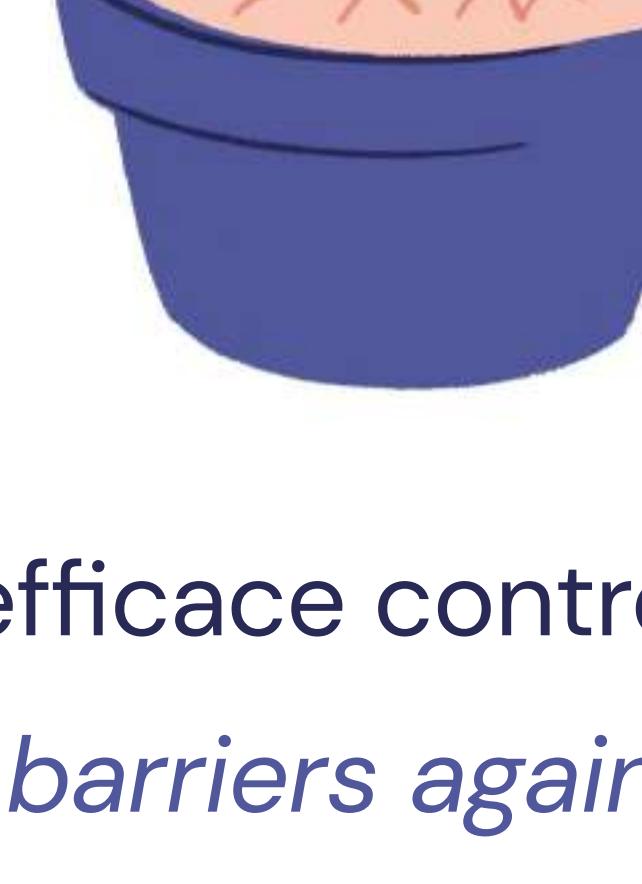
An egg contains **everything that's needed for life**. In many cosmogonies, the universe was born from a gigantic egg, while according to Hinduism the creator god Brahma hatched from a golden egg.  
The **cosmic egg** has often been represented in the figurative arts, and can be seen particularly in Ancient Egyptian, Ancient Greek and Etruscan funeral scenes, where it symbolizes the rebirth of the deceased soul in the afterlife.

Fatta la frittata... cosa ne faccio del guscio?

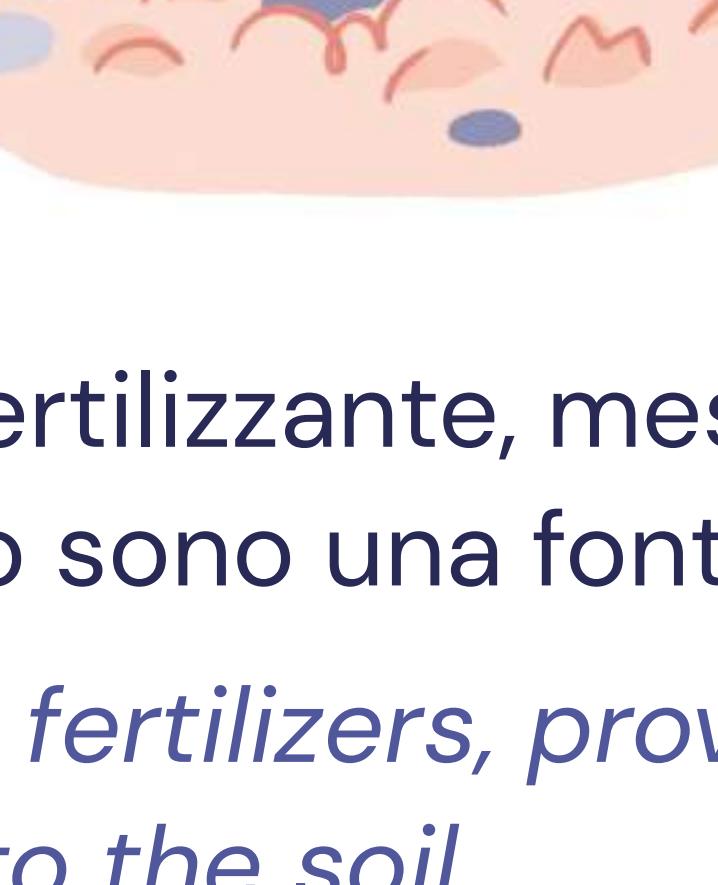
I gusci d'uovo sono degli ottimi alleati per il tuo orto

You can't make an omelet without breaking eggs.

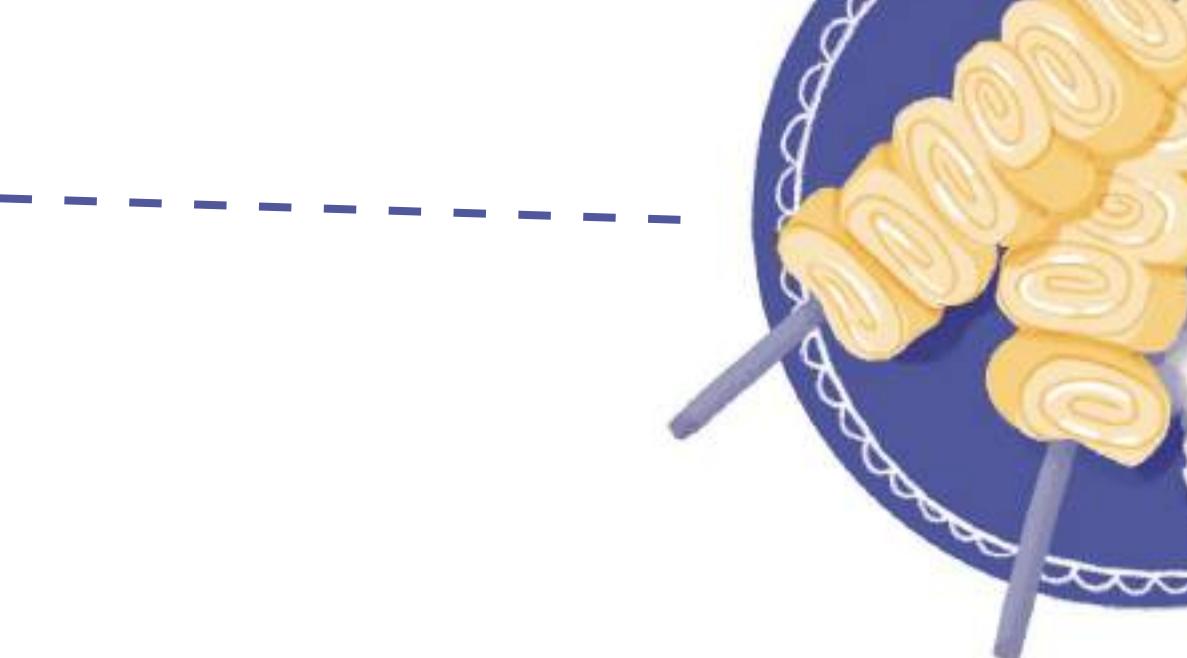
Eggshells can be put to good use in a food garden.



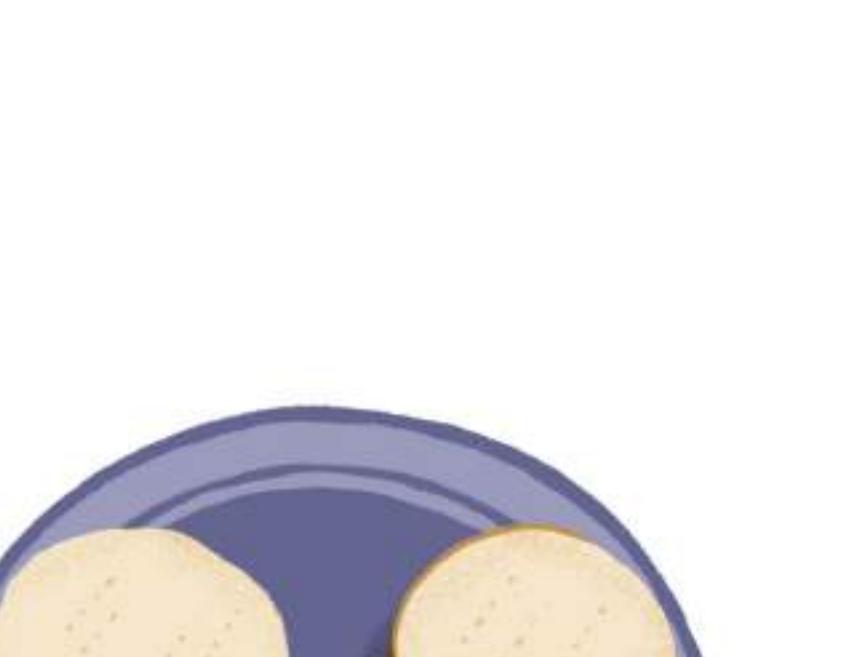
Semenzai e contenitori per piccole piante  
Containers for seedlings



Barriera efficace contro i parassiti  
Effective barriers against pests



Ottimo fertilizzante, mescolati al terreno sono una fonte di calcio  
Excellent fertilizers, providing calcium to the soil



Huevos rancheros  
Messico / Mexico



Egg clouds  
USA / USA



Pad Krapow Gai  
Tailandia / Thailand



Hojarasca con dulce de chancaca de mi tia abuela Mine  
Cile / Chile



Japanese egg roll (Tamagoyaki)  
Giappone / Japan



Biscotti Savoiardi  
Italia / Italy



Pickled eggs  
Regno Unito / United Kingdom



Shakshuka  
Medio Oriente e Nord Africa / Middle East and North Africa



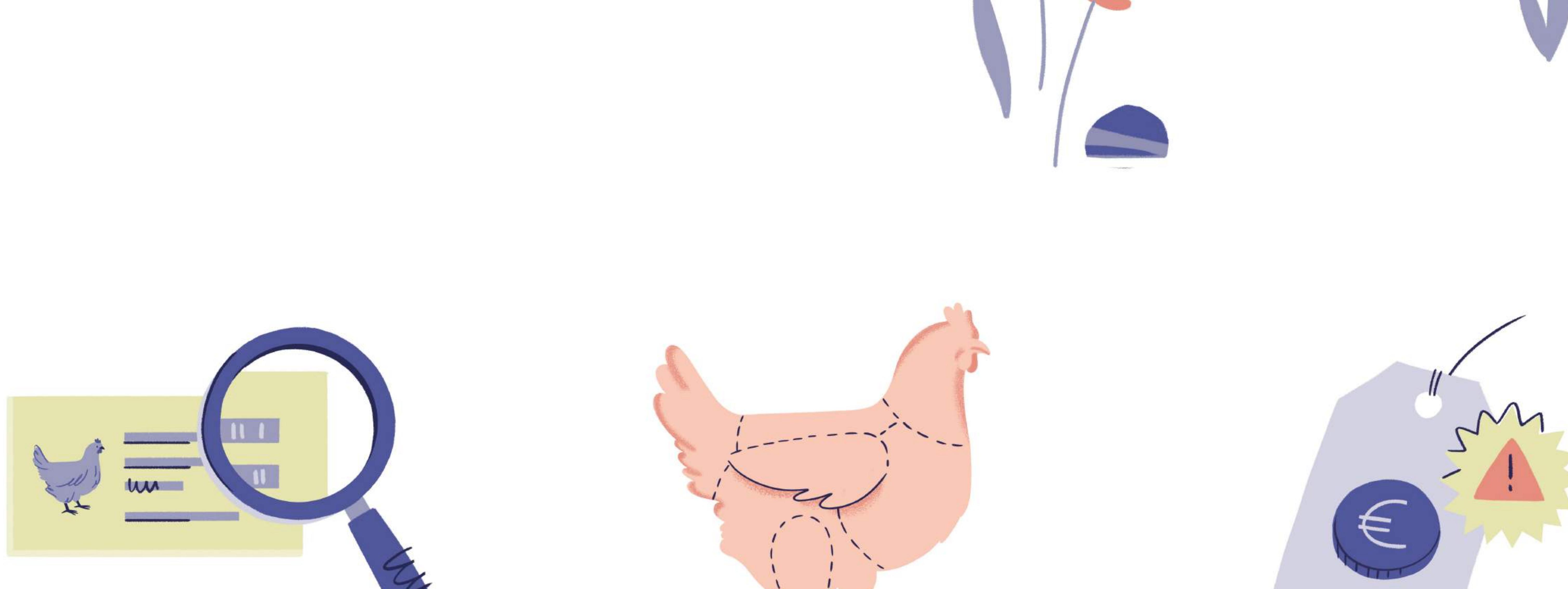
Doro wat  
Etiopia / Ethiopia



Egg Bhurji  
India / India

# LE NOSTRE SCELTE FANNO LA DIFFERENZA

## OUR CHOICES CAN MAKE A DIFFERENCE



Leggi le etichette.

*Read the label.*

Acquista preferibilmente **animali interi** e non cucinare sempre le stesse parti.  
*Ideally choose **whole birds** and don't always cook the same cuts.*

Diffida dei **prezzi troppo bassi**.

*Don't trust **overly cheap prices**.*



Evita di acquistare crocchette o altri **piatti di carne già pronti**.

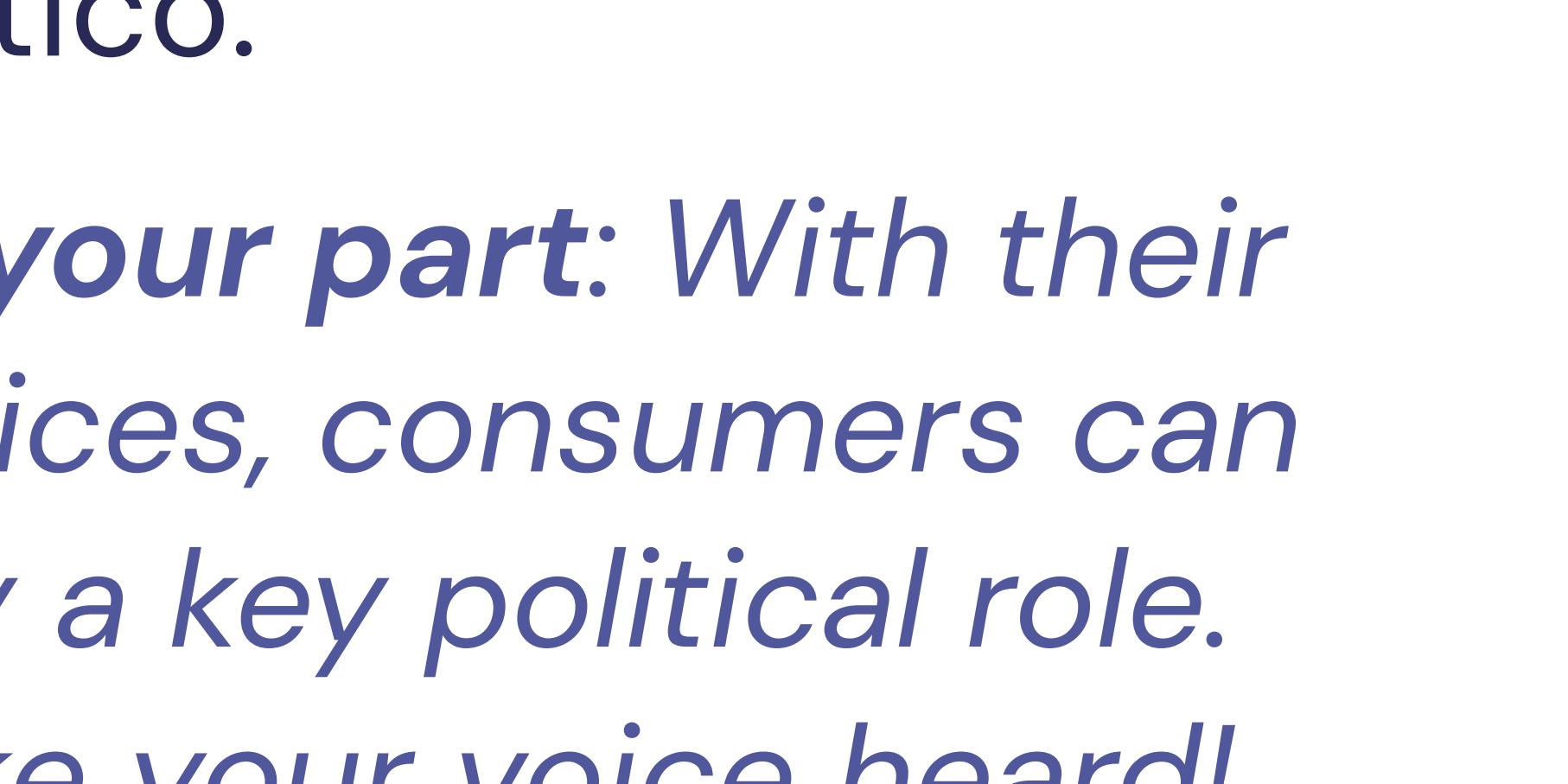
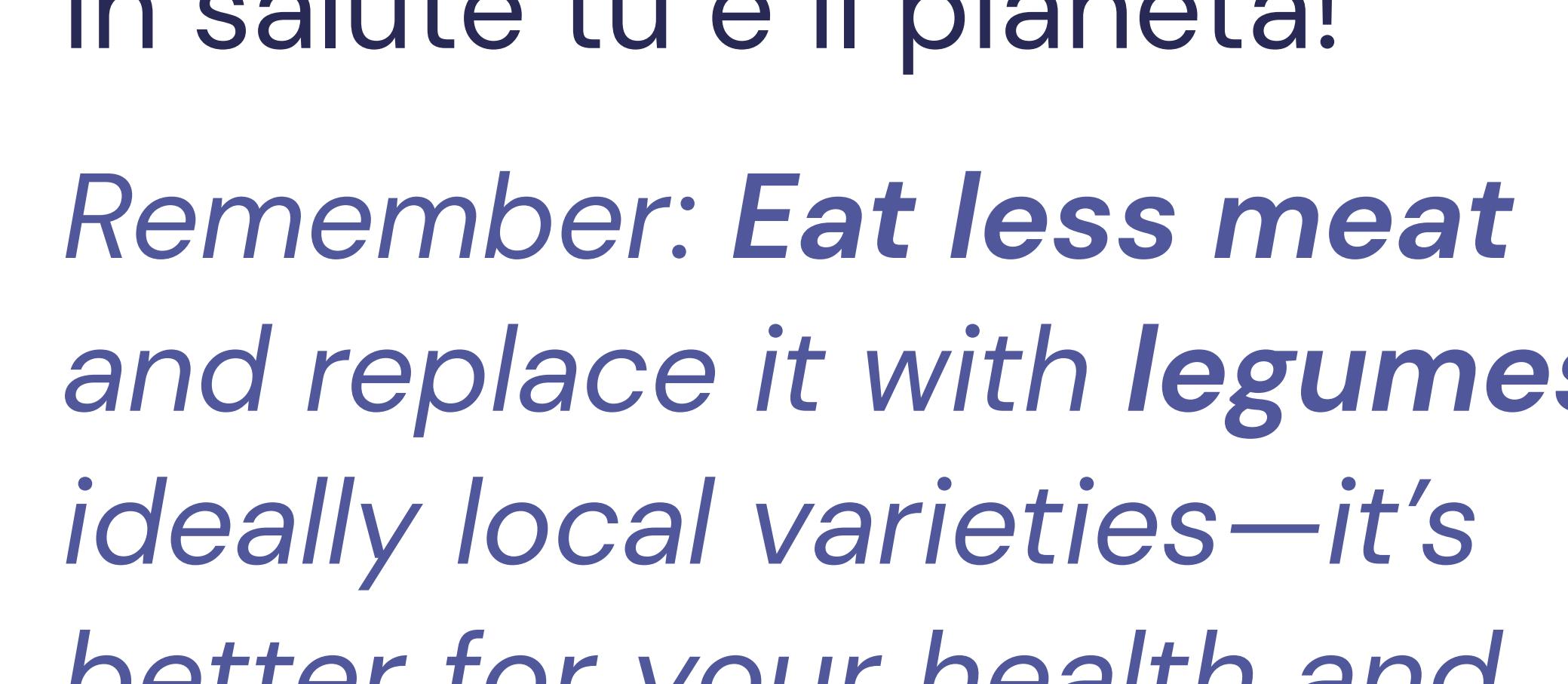
*Avoid nuggets and other prepared meat products.*

Scegli carni e uova provenienti da **polli allevati al pascolo**, privilegiando le razze locali e l'allevamento bio.

*Choose meat and eggs from **pasture-raised chickens**, preferring local breeds and organic farming systems.*

Differenzia le specie: acquista anche faraone, quaglie, piccioni, oche, anatre, tacchini.

*Diversify species: try pheasant, quail, pigeon, goose, duck and turkey.*



Ricorda: **mangia meno carne** e sostituiscela con i **legumi**, meglio se di varietà locali, ne guadagnerai in salute tu e il pianeta!

*Remember: Eat less meat and replace it with **legumes**, ideally local varieties—it's better for your health and the planet's.*

Fai la tua parte! Il consumatore con le proprie scelte può svolgere un grande ruolo politico.

*Do your part: With their choices, consumers can play a key political role.*

*Make your voice heard!*

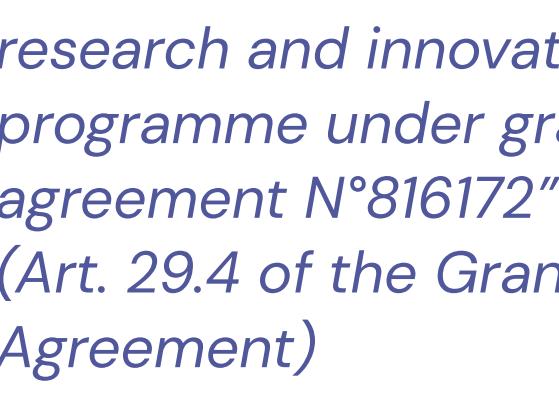


Sei un allevatore? Scarica questa APP per autovalutare il benessere "dei tuoi animali!"

*Are you a farmer? Download this app to evaluate your well-being!*

Inquadra il QR code per saperne di più.

*Scan the QR code to find out more.*



This project has received funding from the European Union's Horizon 2020 research and innovation programme under grant agreement N°816172." (Art. 29.4 of the Grant Agreement)

